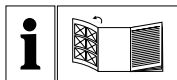


Micro Cut Shredder

Peach 



Bedienungsanleitung
Operating instructions
Mode d'emploi
Istruzioni per l'uso
Manual de instrucciones
Návod k obsluze
Instrukcja obsługi

**DE / AT / CH**

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

GB

Before reading, unfold the page containing the illustrations and familiarise yourself with all functions of the device.

FR

Avant de lire le mode d'emploi, ouvrez la page contenant les illustrations et familiarisez-vous ensuite avec toutes les fonctions de l'appareil.

IT

Prima di leggere aprire la pagina con le immagini e prendere confidenza con le diverse funzioni dell'apparecchio.

ES

Antes de leer, despliegue la página que contiene las ilustraciones y familiarícese con todas las funciones del dispositivo.

CZ

Před čtením si otevřete stranu s obrázky a potom se seznámte se všemi funkcemi přístroje.

PL

Przed przeczytaniem należy rozłożyć stronę z ilustracjami i zapoznać się ze wszystkimi funkcjami urządzenia.

DE / AT / CH	Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite 1
GB	Operation and Safety Notes	Page 3
FR	Instructions d'utilisation et consignes de sécurité	Page 5
IT	Indicazioni per l'uso e per la sicurezza	Pagina 7
ES	Instrucciones de manejo y seguridad	Página 9
CZ	Pokyny pro obsluhu a bezpečnostní pokyny	Strana 11
PL	Wskazówki dotyczące obsługi i bezpieczeństwa	Strona 13



DE: In dieser Bedienungsanleitung / am Gerät werden folgende Piktogramme verwendet:	ES En este manual de instrucciones / en el dispositivo se utilizan los siguientes pictogramas:
GB: The following pictograms are used in these instructions for use / on the device:	CZ: V tomto návodu k obsluze / na zařízení jsou použity následující piktogramy:
FR: Les pictogrammes suivants sont utilisés dans le présent mode d'emploi / sur l'appareil:	PL W niniejszej instrukcji obsługi / na urządzeniu zastosowano następujące piktogramy:
IT: In queste istruzioni d'uso / sull'apparecchio sono riportati i seguenti pittogrammi:	

	DE: Sicherheitshinweise beachten! GB: Observe safety instructions! FR: Respectez les consignes de sécurité ! IT: Rispettare le indicazioni di sicurezza!	ES: ¡Respete las instrucciones de seguridad! CZ: Dbejte na bezpečnostní pokyny! PL: Przestrzegać wskazań bezpieczeństwa!
	DE: Anweisungen lesen! GB: Read the instructions! FR: Lisez les instructions ! IT: Leggere le istruzioni!	ES: ¡Lea las instrucciones! CZ: Přečtěte si pokyny! PL: Przeczytać instrukcję!
	DE: Dieses Gerät ist nicht für die Verwendung durch Kinder vorgesehen. Vermeiden Sie es, die Medienzuführung mit den Händen, der Kleidung oder den Haaren zu berühren. Ziehen Sie den Netzstecker, wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird. Gefährliche bewegliche Teile befinden sich in diesem Gerät, halten Sie Körperteile von beweglichen Teilen fern. GB: This equipment is not intended for use by children. Avoid touching the media feed opening with the hands, clothing or hair. Unplug this equipment when not in use for an extended period of time, Hazardous moving part is in this equipment, keep body parts away from moving parts. FR: Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des enfants. Évitez de toucher l'ouverture du flux médiatique avec les mains, les vêtements ou les cheveux. Débranchez cet appareil lorsqu'il n'est pas utilisé pendant une période prolongée. Des pièces mobiles dangereuses se trouvent dans cet appareil, tenez les parties du corps éloignées des pièces mobiles. IT: Questa apparecchiatura non è destinata all'uso da parte di bambini. Evitare di toccare l'apertura di alimentazione dei supporti con le mani, i vestiti o i capelli. Scollegare l'apparecchiatura quando non viene utilizzata per un periodo prolungato. In questo apparecchio sono presenti parti mobili pericolose; tenere le parti del corpo lontane dalle parti in movimento.	ES: Este aparato no está destinado para ser utilizado por niños. Evite tocar la abertura de alimentación con las manos, la ropa o el cabello. Desenchufe el aparato si no lo va a utilizar durante un periodo prolongado. Este aparato contiene piezas móviles peligrosas; mantenga las partes del cuerpo alejadas de las piezas móviles. CZ: Toto zařízení není určeno k použití dětmi. Nedotýkejte se otvoru pro podávání médií rukama, oděvem nebo vlasy. Pokud toto zařízení delší dobu nepoužíváte, odpojte jej ze zásuvky. V tomto zařízení je nebezpečná pohyblivá část, udržujte části těla v bezpečné vzdálenosti od pohyblivých částí. PL: To urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez dzieci. Należy unikać dotykania otworu podajnika rękami, ubraniami lub włosami. Odłączyć urządzenie od zasilania, jeśli nie będzie używane przez dłuższy czas. W urządzeniu znajdują się niebezpieczne ruchome części; należy trzymać części ciała z dala od ruchomych części.
	DE: Kinder vom Gerät fernhalten. GB: Keep children away from the device. FR: Tenir les enfants à l'écart de l'appareil. IT: Tenere l'apparecchio fuori dalla portata dei bambini.	ES: Mantener a los niños alejados del dispositivo. CZ: Chraňte přístroj před dětmi! PL: Trzymać dzieci z dala od urządzenia.
	DE: Nicht in den Einzugschlitz fassen. GB: Do not reach into the paper feed. FR: Ne pas toucher la fente d'insertion. IT: Non toccare le lame.	ES: No introducir las manos en la ranura de alimentación. CZ: Nesahat do vstupního otvoru. PL: Nie wkładać rąk do szczeliny wejściowej.
	DE: Krawatten und andere lose Kleidungsstücke vom Gerät fernhalten, damit sie nicht in das Schneidwerk geraten. GB: Keep ties and other loose garments away from the device to prevent them getting into the cutting unit. FR: Éloignez de l'appareil les cravates et autres vêtements pendants, afin qu'ils se prennent pas dans le mécanisme de coupe. IT: Tenere cravatte e altri tessuti pendenti lontani dall'apparecchio per evitare che vengano tagliati.	ES: Mantenga las corbatas y otras prendas sueltas alejadas del dispositivo para evitar que queden atrapadas en el mecanismo de corte. CZ: Držte kravaty i ostatní volné části oblečení mimo dosah řezacího ústrojí přístroje. PL: Trzymać krawaty i inne luźne części garderoby z dala od urządzenia, aby nie zostały wciągnięte przez mechanizm tnący.

	DE: Losen Schmuck vom Gerät fernhalten, damit er nicht in das Schneidwerk gerät. GB: Keep loose jewellery away from the device to prevent them getting into the cutting unit. FR: Éloignez de l'appareil les bijoux pendants, afin qu'ils ne prennent pas dans le mécanisme de coupe. IT: Tenere gioielli pendenti lontani dall'apparecchio per evitare che finiscano tra le lame.	ES: Mantenga las joyas sueltas alejadas del dispositivo para evitar que queden atrapadas en el mecanismo de corte. CZ: Dávejte pozor i na volné šperky, aby se nedostaly do řezacího ústrojí. PL: Trzymać luźną biżuterię z dala od urządzenia, aby nie została wciągnięta przez mechanizm tnący.
	DE: Lange Haare vom Gerät fernhalten, damit sie nicht in das Schneidwerk geraten. GB: Keep long hair away from the device to prevent them getting into the cutting unit. FR: Éloignez de l'appareil les cheveux longs, afin qu'ils ne prennent pas dans le mécanisme de coupe. IT: Tenere i capelli lontani dall'apparecchio per evitare che finiscano tra le lame.	ES: Mantenga el cabello largo alejado del dispositivo para evitar que quede atrapado en el mecanismo de corte. CZ: Dávejte pozor na dlouhé vlasy, aby se nedostaly do řezacího ústrojí. PL: Trzymać długie włosy z dala od urządzenia, aby nie zostały wciągnięte przez mechanizm tnący.
	DE: Keine Sprühmittel verwenden. GB: Do not use sprays. FR: Ne pas utiliser de bombe aérosol. IT: Non utilizzare spray.	ES: No utilizar aerosoles. CZ: Nepoužívat prostředky ve sprejích. PL: Nie używać rozpylaczy w sprayu.
	DE: Keine Büro- oder Heftklammern vernichten GB: Do not shred staples or paper clips FR: Ne détruit pas agrafes ou trombones IT: Non distruggere Graffette o Punti metallici	ES: No destruir clips ni grapas. CZ: Neskartujte svorky a kancelářské sponky PL: Nie niszczyć spinaczy ani zszywek.
	DE: Maximale Anzahl Seiten A4 pro Durchgang. GB: Maximum number of sheets A4 per cycle. FR: Nombre maximum de feuilles A4 par cycle. IT: Numero massimo di fogli A4 per ciclo.	ES: Número máximo de hojas A4 por ciclo. CZ: Maximální počet listů A4 na cyklus. PL: Maksymalna liczba kartek A4 na cykl.

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE - FÜR DEN ZUKÜNFTIGEN GEBRAUCH AUFBEWAHREN

Die Maschine ist nur für den Innenbereich bestimmt. Schließen Sie die Maschine an eine leicht zugängliche Steckdose an. Um Stromschläge zu vermeiden, darf das Gerät nicht unter feuchten oder nassen Bedingungen eingesetzt werden und Wasser darf niemals mit der Maschine, dem Anschlusskabel oder der Steckdose in Berührung kommen.

- Stellen Sie die Maschine auf eine stabile Oberfläche.
- Halten Sie die Maschine von Hitze- und Wasserquellen fern.
- Benutzen Sie das Gerät nicht in staubigen oder explosionsgefährdeten Umgebungen (entzündliche Gase, Dämpfe, Dämpfe von organischen Lösungsmitteln). Benutzen Sie das Gerät nicht im Freien.
- Legen Sie keine Gegenstände auf dem Gerät ab.
- Schalten Sie die Maschine nach jedem Gebrauch aus.
- Ziehen Sie den Netzstecker, wenn Sie das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht benutzen.
- Halten Sie das Gerät während des Gebrauchs von Haustieren fern.
- Das Netzkabel darf nicht mit heißen Oberflächen in Berührung kommen.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, darf das Gerät nicht verwendet werden.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät zu öffnen oder anderweitig zu reparieren.
- Überschreiten Sie die angegebene Leistung des Gerätes nicht.
- Lassen Sie Kinder dieses Gerät nicht benutzen.

VERMEIDEN SIE VERLETZUNGSGEFAHR!

- Den Aktenvernichter nur durch eine Person bedienen.
- Das Gerät während des Betriebs niemals unbeaufsichtigt lassen.
- Halten Sie lose Kleidung, langes Haar, Schmuck u. ä. von der Schneidöffnung fern. Falls doch ein Gegenstand (Ärmel, Krawatte etc.) unbeabsichtigt in den Einzug gelangt, ziehen Sie sofort den Netzstecker aus der Steckdose.
- Stecken Sie nie die Finger in die Schneidöffnung.
- Halten Sie Tiere vom Gerät fern. Diese können sich verletzen.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt

werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

- Das Verpackungsmaterial stellt eine Gefahr für Kinder dar. Entsorgen Sie das Verpackungsmaterial nach dem Auspacken sofort oder bewahren Sie es für Kinder unzugänglich auf.
- Verlegen Sie das Netzkabel so, dass niemand darauf treten oder darüber stolpern kann.

Beschreibung

- 1 Schalter (ON-AUTO / OFF / REV)
- 2 Power Signalleuchte (grün)
- 3 Overload-Signalleuchte (rot)
- 4 Overheat-Signalleuchte (rot)
- 5 Schneidöffnung für Papier
- 6 Papierkorb
- 7 Kontrollfenster

Inbetriebnahme

1. Stellen Sie sicher, dass der Schalter 1 auf Position „OFF“ steht.
2. Schließen Sie das Netzkabel an einer normalen 230 Volt Steckdose an. Erst dann das Gerät über den Schalter 1 einschalten.
3. Bei den ersten Anwendungen kann es vorkommen, dass noch vorhandene Reste von Schmiermitteln verdampfen. Sollten Sie bei einem neuen Gerät einen leichten Brandgeruch oder kleine Rauchschwaden feststellen, so kann normal weiter gearbeitet werden. Sollte dies auch nach längerem Gebrauch immer noch passieren, so wenden Sie sich bitte an den technischen Support.

Normalbetrieb

1. Papierkorb 6 vor jedem Gebrauch leeren.
2. Prüfen Sie den Füllstand des Papierkorbes 6 während dem Gebrauch. Das zerkleinerte Papier darf das Niveau des Kontrollfensters 7 nicht überschreiten.
- Das Überfüllen des Papierkorbes 6 würde dazu führen, dass bereits zerkleinertes Papier wieder in die Schneidwalzen eingezogen wird. Das Schneidwerk würde überlastet und zerstört. Dies würde auch die Gerätegarantie beeinträchtigen.
3. Stellen Sie den Schalter 1 auf die Position „AUTO“, die Signalleuchte 2 leuchtet.

4. Beim Einführen von Papier in die Schneidöffnung ⑤ startet das Gerät automatisch und stoppt, sobald alles Papier durchgelaufen ist.
- Die Schneidkapazität beträgt 10 Blatt (80 g/m²) oder 1 Kreditkarte. Es sollte aber entweder nur Papier oder Kreditkarten vernichtet werden, da es sonst zu einer Überlastung des Gerätes kommen kann.
- Versuchen Sie niemals, verschlossene Umschläge zu zerkleinern. Dies kann zu Schäden im Schneidwerk führen. Leeren Sie Briefumschläge und entfalten Sie den Inhalt komplett, bevor Sie ihn zerkleinern. Gummierete Umschläge, Etiketten oder andere mit Klebstoff versehene Produkte dürfen NIEMALS zerkleinert werden, da dies zu Papierstaus führen kann.
- Zerkleinern Sie kein nasses Papier, Kohlepapier oder Plastiktaschen. Die Reste verkleben das Schneidwerk, was zu Staus und verminderter Leistung des Gerätes führen kann.
- Obwohl der Aktenvernichter in der Lage ist, Heftklammern zu zerkleinern, sollten Sie diese entfernen, um die Schneidmesser langfristig scharf zu halten. Büroklammern und Industrie-Heftklammern müssen entfernt werden.

Kreditkarten vernichten

Vernichten Sie Kreditkarten indem Sie diese in die Schneidöffnung ⑤ einführen. Es empfiehlt sich den Papierkorb ⑥ vorher zu leeren um die Kreditkarten-Reste getrennt von Papier entsorgen zu können.

Fehlerbehebung

Überhitzung:

Das Gerät sollte nicht länger als 20 Minuten betrieben werden. Wenn Sie das Gerät länger als 20 Minuten ununterbrochen mit maximaler Beladung verwenden, schaltet es sich automatisch ab. Die Signalleuchte „Overheat“ ④ leuchtet. Nach einer Wartezeit von ca. 50 Minuten kann das Gerät wieder verwendet werden.

Papierstau:

Im Falle eines Papierstaus stoppt das Gerät automatisch. Die Signalleuchte „Overload“ ③ leuchtet. Stellen Sie den Schalter ① auf die Position „REVERSE“. Das Papier wird wieder freigegeben. Ziehen Sie die gestauten Blätter vorsichtig aus dem Gerät, reduzieren Sie die Anzahl der Seiten und starten Sie erneut.

Papierkorb entleeren

Prüfen Sie den Füllstand des Papierkorbes ⑥ während des Gebrauchs. Sobald das zerkleinerte Papier das Niveau des Kontrollfensters ⑦ erreicht, muss der

Papierkorb ⑥ entleert werden. Ziehen Sie den Papierkorb ⑥ am Griff aus dem Gerät, leeren Sie ihn und setzen Sie ihn wieder ins Gerät ein. Stellen Sie sicher, dass der Papierkorb ⑥ fest eingerastet ist.

Reinigen und pflegen

Führen Sie gelegentlich etwas Ölpapier in die Schneidöffnung ⑤ ein. Verwenden Sie hierzu PEACH Ölpapier PS100-00 (oder alternativ PEACH Aktenvernichter Spezialöl PS100-05). Lassen Sie das Ölpapier komplett durch das Schneidwerk laufen. Stellen Sie den Schalter ① anschliessend auf Stellung „REVERSE“ und lassen Sie das Schneidwerk etwa 10 Sekunden laufen.

Die Außenseite des Gerätes kann mit einem feuchten Tuch gereinigt werden. Verwenden Sie zur Reinigung keine Lösungsmittel oder brennbaren Materialien.

Entsorgung



Richtlinie 2012/EG über die Handhabung, Sammlung, das Recycling und die Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten und deren Komponenten ("Elektro- und Elektronik-Altgeräte", bekannt als WEEE).

Das gekreuzte Symbol auf einem Müllcontainer zeigt an, dass die Maschine oder das Gerät nicht im Hausmüll entsorgt werden darf, sondern zur ordnungsgemäßen Entsorgung an eine entsprechend ausgestattete Sammelstelle übergeben werden muss.

Richtlinien



Wir erklären, dass dieses Gerät in Übereinstimmung mit den geltenden Vorschriften und Vorschriften hergestellt wurde.

IMPORTANT SAFETY INFORMATION - KEEP FOR FUTURE REFERENCE

The machine is intended for indoor use only. Connect the machine to an easily accessible power socket. To avoid electric shock, do not use the appliance in damp or wet conditions and never allow water to come into contact with the machine, the connection cable or the power socket.

- Place the machine on a stable surface.
- Keep the machine away from sources of heat and water.
- Do not use the appliance in dusty or potentially explosive environments (flammable gases, vapours, vapours from organic solvents). Do not use the appliance outdoors.
- Do not place any objects on the appliance.
- Switch off the machine after each use.
- Unplug the power cord if you are not going to use the device for a long period of time.
- Keep the device away from pets during use.
- The power cord must not come into contact with hot surfaces.
- If the power cord is damaged, the device must not be used.
- Do not attempt to open or repair the device yourself.
- Do not exceed the specified power rating of the device.
- Do not allow children to use this device.

AVOID RISK OF INJURY!

- Only one person should operate the document shredder at a time.
- Never leave the device unattended during operation.
- Keep loose clothing, long hair, jewellery and similar items away from the cutting opening. If an item (sleeve, tie, etc.) accidentally gets caught in the feed, immediately unplug the power cord from the socket.
- Never put your fingers in the cutting opening.
- Keep animals away from the device. They could injure themselves.
- This appliance can be used by children aged 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children should not play with the appliance. Cleaning and user maintenance should not be carried out by children without supervision.
- The packaging material poses a hazard to children. Dispose of the packaging material immediately after unpacking or keep it out of the reach of children.

- Lay the power cord so that no one can step on it or trip over it.

Description

- 1 Switch (ON-AUTO / OFF / REV)
- 2 Power indicator light (green)
- 3 Overload indicator light (red)
- 4 Overheat indicator light (red)
- 5 Paper cutting slot
- 6 Waste paper bin
- 7 Inspection window

Start-up

1. Ensure that switch 1 is in the 'OFF' position.
2. Connect the power cord to a standard 230 volt power outlet. Only then switch on the device using switch 1.
3. During the first few uses, any remaining lubricants may evaporate. If you notice a slight burning smell or small clouds of smoke from a new device, you can continue working as normal. If this continues to happen even after prolonged use, please contact technical support.

Normal operation

1. Empty waste bin 6 before each use.
2. Check the fill level of waste bin 6 during use. The shredded paper must not exceed the level of the inspection window 7.
- Overfilling waste bin 6 would cause shredded paper to be pulled back into the cutting rollers. The cutting mechanism would be overloaded and destroyed. This would also invalidate the device warranty.
3. Set switch 1 to the 'AUTO' position; indicator light 2 will illuminate.
4. When paper is inserted into the paper cutting slot 5, the device starts automatically and stops as soon as all the paper has passed through.
- The cutting capacity is 10 sheets (80 g/m²) or 1 credit card. However, only paper or credit cards should be shredded, as otherwise the device may become overloaded.
- Never attempt to shred sealed envelopes. This can cause damage to the cutting mechanism. Empty envelopes and unfold the contents completely before shredding them. Rubberised envelopes, labels or other products containing adhesive must NEVER be shredded, as this can cause paper jams.
- Do not shred wet paper, carbon paper or plastic bags.

The debris will jam the cutting mechanism, which can lead to jams and reduced performance of the device.

- Although the document shredder is capable of shredding staples, you should remove them to keep the cutting blades sharp in the long term. Paper clips and industrial staples must be removed.

Destroy credit cards

Destroy credit cards by inserting them into the cutting slot ⑤. It is advisable to empty the waste paper basket ⑥ beforehand so that the credit card remnants can be disposed of separately from paper.

Troubleshooting

Overheating:

The device should not be operated for longer than 20 minutes. If you use the device continuously for longer than 20 minutes at maximum load, it will switch off automatically. The 'Overheat' indicator light ④ will illuminate. After waiting approximately 50 minutes, the device can be used again.

Paper jam:

In the event of a paper jam, the device will stop automatically. The 'Overload' indicator light ③ will illuminate. Set switch ① to the 'REVERSE' position. The paper will be released again. Carefully pull the jammed sheets out of the device, reduce the number of pages and start again.

Emptying the waste paper bin

Check the level of the waste paper bin ⑥ during use. As soon as the shredded paper reaches the level of the inspection window ⑦, the waste paper bin ⑥ must be emptied. Pull the waste paper bin ⑥ out of the device by the handle, empty it and reinsert it into the device. Ensure that the paper waste bin ⑥ is firmly locked in place.

Cleaning and maintenance

Occasionally insert some oil paper into the paper cutting slot ⑤. Use PEACH oil paper PS100-00 (or alternatively PEACH shredder special oil PS100-05) for this purpose. Allow the oil paper to run completely through the cutting mechanism. Then set switch ① to the 'REVERSE' position and allow the cutting mechanism to run for about 10 seconds.

The outside of the device can be cleaned with a damp cloth. Do not use solvents or flammable materials for cleaning.

Disposal



Directive 2012/EC on the handling, collection, recycling and disposal of electrical and electronic equipment and components ("Waste Electrical and Electronic Equipment", known as WEEE). The crossed symbol on a waste container indicates that the machine or appliance must not be disposed of in household waste, but must be handed over to an appropriately equipped collection point for proper disposal.

Guidelines



We declare that this appliance has been manufactured in accordance with the applicable rules and regulations.

INFORMATIONS IMPORTANTES DE SÉCURITÉ – À CONSERVER POUR RÉFÉRENCE

La machine est destinée uniquement à une utilisation en intérieur. Branchez l'appareil à une prise de courant facilement accessible. Pour éviter tout risque d'électrocution, n'utilisez pas l'appareil dans des environnements humides ou mouillés et ne laissez jamais l'eau entrer en contact avec l'appareil, le câble d'alimentation ou la prise.

- Placez l'appareil sur une surface stable.
- Maintenez l'appareil éloigné des sources de chaleur et de l'eau.
- N'utilisez pas l'appareil dans des environnements poussiéreux ou potentiellement explosifs (gaz inflammables, vapeurs, solvants organiques). N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.
- Ne placez aucun objet sur l'appareil.
- Éteignez l'appareil après chaque utilisation.
- Débranchez le cordon d'alimentation si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une longue période.
- Gardez l'appareil hors de portée des animaux pendant l'utilisation.
- Le cordon d'alimentation ne doit pas entrer en contact avec des surfaces chaudes.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, l'appareil ne doit pas être utilisé.
- N'essayez pas d'ouvrir ou de réparer l'appareil vous-même.
- Ne dépassez pas la puissance nominale indiquée.
- Ne laissez pas les enfants utiliser cet appareil.

ÉVITEZ LES RISQUES DE BLESSURE !

- Une seule personne doit utiliser le destructeur de documents à la fois.
- Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance pendant son fonctionnement.
- Gardez les vêtements amples, cheveux longs, bijoux et objets similaires éloignés de l'ouverture de coupe.
- Si un objet (manche, cravate, etc.) est happé, débranchez immédiatement l'appareil.
- Ne mettez jamais les doigts dans l'ouverture de coupe.
- Gardez les animaux éloignés de l'appareil.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus, ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou un manque d'expérience, à condition d'être supervisées et d'avoir reçu des instructions sur l'utilisation sûre de l'appareil.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.

- Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans supervision.
- Les matériaux d'emballage présentent un danger pour les enfants. Éliminez-les immédiatement ou gardez-les hors de leur portée.
- Disposez le cordon d'alimentation de manière à éviter tout risque de trébuchement.

Description

- 1 Interrupteur (ON AUTO / OFF / REV)
- 2 Témoin de mise sous tension (vert)
- 3 Témoin de surcharge (rouge)
- 4 Témoin de surchauffe (rouge)
- 5 Fente d'insertion du papier
- 6 Bac à déchets
- 7 Fenêtre d'inspection

Mise en service

1. Vérifiez que l'interrupteur 1 est en position OFF.
2. Branchez le cordon d'alimentation sur une prise 230 V. Ensuite, mettez l'appareil en marche via l'interrupteur 1.
3. Lors des premières utilisations, les lubrifiants résiduels peuvent s'évaporer. Une légère odeur de brûlé ou un peu de fumée est normale.

Si cela persiste après plusieurs utilisations, contactez le service technique.

Utilisation normale

1. Videz le bac à déchets 6 avant chaque utilisation.
2. Vérifiez régulièrement le niveau de remplissage. Le papier déchiqueté ne doit pas dépasser la fenêtre d'inspection 7.

Un bac trop plein peut entraîner un retour de papier dans les rouleaux, provoquant une surcharge et la destruction du mécanisme — la garantie serait annulée.

3. Placez l'interrupteur 1 sur AUTO ; le témoin 2 s'allume.
4. Lorsque vous insérez du papier dans l'ouverture de coupe 5, l'appareil démarre automatiquement et s'arrête dès que tout le papier est passé.
- La capacité de coupe est de 10 feuilles (80 g/m²) ou 1 carte de crédit. Cependant, seuls du papier ou des cartes de crédit doivent être détruits, sinon l'appareil risque d'être surchargé.
- N'essayez jamais de déchiqueter des enveloppes fermées. Cela pourrait endommager le mécanisme de coupe. Videz les enveloppes et dépliez complètement

leur contenu avant de les détruire. Les enveloppes gommées, les étiquettes ou autres produits comportant de la colle ne doivent JAMAIS être détruits, car cela peut entraîner des bourrages papier.

- Ne détruisez pas de papier humide, de papier carbone ou de pochettes en plastique. Les résidus bloquent le mécanisme de coupe, ce qui peut entraîner des bourrages et réduire les performances de l'appareil.
- Bien que le destructeur de documents soit capable de broyer les agrafes, vous devez les retirer afin de préserver le tranchant des lames à long terme. Les trombones et les agrafes industrielles doivent être retirés.

Destruction de cartes de crédit

Insérez la carte dans la fente ⑤.

Il est conseillé de vider le bac ⑥ au préalable pour séparer les résidus plastiques du papier.

Dépannage

Surchauffe :

L'appareil ne doit pas fonctionner plus de 20 minutes en continu.

En cas de surchauffe, il s'arrête automatiquement et le témoin ④ s'allume.

Attendez environ 50 minutes avant de reprendre l'utilisation.

Bourrage papier :

En cas de bourrage, l'appareil s'arrête automatiquement et le témoin ③ s'allume.

- Placez l'interrupteur ① sur REVERSE.
- Retirez délicatement le papier coincé.
- Réduisez la quantité de feuilles et recommencez.

Vidage du bac à déchets

Lorsque le papier atteint la fenêtre d'inspection ⑦, videz le bac ⑥.

Tirez-le par la poignée, videz-le, puis remettez-le en place en veillant à ce qu'il soit correctement enclenché.

Nettoyage et entretien

Insérez occasionnellement une feuille huilée dans la fente ⑤.

Utilisez PEACH PS100 00 ou PEACH PS100 05.

Laissez la feuille passer entièrement, puis placez l'interrupteur ① sur REVERSE pendant environ 10 secondes.

Nettoyez l'extérieur avec un chiffon humide.

N'utilisez pas de solvants ni de produits inflammables.

Élimination



Conformément à la directive 2012/EC relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). Le symbole de la poubelle barrée indique que l'appareil ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers mais déposé dans un centre de collecte approprié.

Directives



Nous déclarons que cet appareil a été fabriqué en conformité avec les règles et réglementations en vigueur.

INFORMAZIONI IMPORTANTI DI SICUREZZA – CONSERVARE PER FUTURO RIFERIMENTO

La macchina è destinata esclusivamente all'uso interno. Collegare l'apparecchio a una presa di corrente facilmente accessibile. Per evitare scosse elettriche, non utilizzare l'apparecchio in ambienti umidi o bagnati e non permettere mai che acqua entri in contatto con l'apparecchio, il cavo di alimentazione o la presa.

- Posizionare l'apparecchio su una superficie stabile.
- Tenere l'apparecchio lontano da fonti di calore e acqua.
- Non utilizzare l'apparecchio in ambienti polverosi o potenzialmente esplosivi (gas infiammabili, vapori, solventi organici). Non utilizzare l'apparecchio all'aperto.
- Non appoggiare oggetti sull'apparecchio.
- Spegner l'apparecchio dopo ogni utilizzo.
- Scollegare il cavo di alimentazione se l'apparecchio non verrà utilizzato per un lungo periodo.
- Tenere l'apparecchio lontano dagli animali durante l'uso.
- Il cavo di alimentazione non deve entrare in contatto con superfici calde.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, l'apparecchio non deve essere utilizzato.
- Non tentare di aprire o riparare l'apparecchio da soli.
- Non superare la potenza nominale indicata.
- Non permettere ai bambini di utilizzare questo apparecchio.

EVITARE RISCHI DI LESIONI!

- Solo una persona alla volta deve utilizzare il distruggidocumenti.
- Non lasciare mai l'apparecchio incustodito durante il funzionamento.
- Tenere lontani dall'apertura di taglio indumenti larghi, capelli lunghi, gioielli e oggetti simili.
- Se un oggetto (manica, cravatta, ecc.) viene trascinato all'interno, scollegare immediatamente l'apparecchio dalla presa.
- Non inserire mai le dita nell'apertura di taglio.
- Tenere gli animali lontani dall'apparecchio.
- Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di 8 anni o più e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, o con mancanza di esperienza, solo se supervisionate e istruite sull'uso sicuro dell'apparecchio.
- I bambini non devono giocare con l'apparecchio.
- La pulizia e la manutenzione non devono essere

effettuate da bambini senza supervisione.

- I materiali di imballaggio rappresentano un pericolo per i bambini. Smaltirli immediatamente o tenerli fuori dalla loro portata.
- Posare il cavo di alimentazione in modo che nessuno possa inciampare.

Descrizione

- 1 Interruttore (ON AUTO / OFF / REV)
- 2 Spia di alimentazione (verde)
- 3 Spia di sovraccarico (rossa)
- 4 Spia di surriscaldamento (rossa)
- 5 Fessura di inserimento della carta
- 6 Contenitore dei rifiuti
- 7 Finestra di ispezione

Avvio

1. Assicurarsi che l'interruttore **1** sia in posizione OFF.
2. Collegare il cavo di alimentazione a una presa standard da 230 V. Successivamente accendere l'apparecchio tramite l'interruttore **1**.
3. Durante i primi utilizzi, eventuali residui di lubrificante possono evaporare. Un leggero odore di bruciato o piccole nuvole di fumo sono normali.

Se il fenomeno persiste dopo diversi utilizzi, contattare l'assistenza tecnica.

Funzionamento normale

1. Svotare il contenitore dei rifiuti **6** prima di ogni utilizzo.
2. Controllare regolarmente il livello di riempimento. La carta triturrata non deve superare la finestra di ispezione **7**.

Un contenitore troppo pieno può causare il ritorno della carta nei rulli di taglio, provocando sovraccarico e danni al meccanismo - la garanzia verrebbe annullata.
3. Impostare l'interruttore **1** su AUTO; la spia **2** si accende.
4. Quando si inserisce la carta nell'apertura di taglio **5**, l'apparecchio si avvia automaticamente e si arresta non appena tutta la carta è stata tagliata.
- La capacità di taglio è di 10 fogli (80 g/m²) o 1 carta di credito. Tuttavia, è consigliabile distruggere solo carta o carte di credito, poiché altrimenti si potrebbe sovraccaricare l'apparecchio.
- Non tentare mai di distruggere buste chiuse. Ciò potrebbe causare danni al meccanismo di taglio. Svotare le buste e aprire completamente il contenuto prima di distruggerlo. Le buste gommate, le etichette

o altri prodotti con adesivo NON devono MAI essere distrutti, poiché ciò potrebbe causare inceppamenti della carta.

- Non distruggere carta bagnata, carta carbone o buste di plastica. I residui intasano il meccanismo di taglio, causando inceppamenti e riducendo le prestazioni dell'apparecchio.
- Sebbene il distruggidocumenti sia in grado di triturare graffette, è consigliabile rimuoverle per mantenere affilate le lame di taglio a lungo termine. Le graffette da ufficio e quelle industriali devono essere rimosse.

Distruzione di carte di credito

Inserire la carta nella fessura ⑤.

Si consiglia di svuotare il contenitore ⑥ in anticipo per separare i residui plastici dalla carta.

Risoluzione dei problemi

Surriscaldamento

L'apparecchio non deve funzionare per più di 20 minuti consecutivi.

In caso di surriscaldamento, si spegne automaticamente e la spia ④ si accende.

Attendere circa 50 minuti prima di riutilizzarlo.

Inceppamento della carta

In caso di inceppamento, l'apparecchio si arresta automaticamente e la spia ③ si accende.

- Impostare l'interruttore ① su REVERSE.
- Estrarre delicatamente la carta inceppata.
- Ridurre il numero di fogli e riprovare.

Svuotamento del contenitore dei rifiuti

Quando la carta raggiunge la finestra di ispezione ⑦, svuotare il contenitore ⑥.

Estrarlo tramite la maniglia, svuotarlo e reinserirlo assicurandosi che sia ben fissato.

Pulizia e manutenzione

Inserire occasionalmente un foglio oliato nella fessura ⑤.

Utilizzare PEACH PS100 00 o PEACH PS100 05.

Lasciare che il foglio passi completamente, quindi impostare l'interruttore ① su REVERSE per circa 10 secondi.

Pulire l'esterno con un panno umido.

Non utilizzare solventi o materiali infiammabili.

Smaltimento



Conformemente alla direttiva 2012/EC sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE). Il simbolo del bidone barrato indica che l'apparecchio non deve essere smaltito con i rifiuti domestici, ma consegnato a un centro di raccolta adeguato.

Dichiarazione



Dichiariamo che questo apparecchio è stato fabbricato in conformità alle normative e direttive vigenti.

INFORMACIÓN IMPORTANTE DE SEGURIDAD – CONSÉRVESE PARA FUTURAS CONSULTAS

La máquina está destinada exclusivamente al uso en interiores. Conecte el aparato a una toma de corriente de fácil acceso. Para evitar descargas eléctricas, no utilice el aparato en condiciones húmedas o mojadas y nunca permita que el agua entre en contacto con el aparato, el cable de alimentación o la toma de corriente.

- Coloque la máquina sobre una superficie estable.
- Mantenga el aparato alejado de fuentes de calor y agua.
- No utilice el aparato en entornos polvorientos o potencialmente explosivos (gases inflamables, vapores, disolventes orgánicos). No utilice el aparato en exteriores.
- No coloque ningún objeto sobre el aparato.
- Apague el aparato después de cada uso.
- Desenchufe el cable de alimentación si no va a utilizar el dispositivo durante un período prolongado.
- Mantenga el dispositivo alejado de mascotas durante su uso.
- El cable de alimentación no debe entrar en contacto con superficies calientes.
- Si el cable de alimentación está dañado, no utilice el dispositivo.
- No intente abrir ni reparar el dispositivo usted mismo.
- No exceda la potencia nominal especificada del dispositivo.
- No permita que los niños utilicen este dispositivo.

EVITE EL RIESGO DE LESIONES

- Solo una persona debe operar la destructora de documentos a la vez.
- No deje el dispositivo sin supervisión durante su funcionamiento.
- Mantenga la ropa suelta, el cabello largo, las joyas y objetos similares alejados de la abertura de corte. Si algún objeto (manga, corbata, etc.) queda atrapado, desconecte inmediatamente el cable de alimentación de la toma.
- Nunca introduzca los dedos en la abertura de corte.
- Mantenga a los animales alejados del dispositivo; podrían lesionarse.
- Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia, siempre bajo supervisión y tras recibir instrucciones sobre su uso seguro.
- Los niños no deben jugar con el aparato.

- La limpieza y el mantenimiento no deben ser realizados por niños sin supervisión.
- El material de embalaje supone un peligro para los niños. Deséchelo inmediatamente o manténgalo fuera de su alcance.
- Coloque el cable de alimentación de forma que nadie pueda pisarlo o tropezar con él.

Descripción

- ❶ Interruptor (ON AUTO / OFF / REV)
- ❷ Indicador de encendido (verde)
- ❸ Indicador de sobrecarga (rojo)
- ❹ Indicador de sobrecalentamiento (rojo)
- ❺ Ranura de corte de papel
- ❻ Cesto de residuos
- ❼ Ventana de inspección

Puesta en marcha

1. Asegúrese de que el interruptor ❶ esté en posición OFF.
2. Conecte el cable de alimentación a una toma estándar de 230 V. Solo entonces encienda el dispositivo mediante el interruptor ❶.
3. Durante los primeros usos, los lubricantes residuales pueden evaporarse. Si nota un ligero olor a quemado o pequeñas nubes de humo en un dispositivo nuevo, puede continuar trabajando con normalidad. Si esto sigue ocurriendo después de un uso prolongado, póngase en contacto con el servicio técnico.

Funcionamiento normal

1. Vacíe el cesto de residuos ❻ antes de cada uso.
2. Controle el nivel de llenado del cesto ❻ durante el funcionamiento. El papel triturado no debe superar el nivel de la ventana de inspección ❼. Si el cesto se llena demasiado, el papel triturado puede ser arrastrado de nuevo hacia los rodillos de corte, lo que provocaría una sobrecarga y daños en el mecanismo. Esto también anularía la garantía del dispositivo.
3. Coloque el interruptor ❶ en posición AUTO; el indicador ❷ se encenderá.
4. Al introducir papel en la abertura de corte ❺, el dispositivo se pone en marcha automáticamente y se detiene tan pronto como se ha procesado todo el papel.
- La capacidad de corte es de 10 hojas (80 g/m²) o 1 tarjeta de crédito. Sin embargo, solo se debe destruir papel o tarjetas de crédito, ya que de lo contrario se puede sobrecargar el dispositivo.

- Nunca intente triturar sobres cerrados. Esto puede dañar el mecanismo de corte. Vacíe los sobres y despliegue completamente el contenido antes de triturarlo. NUNCA se deben triturar sobres con goma, etiquetas u otros productos con adhesivo, ya que esto puede provocar atascos de papel.
- No triture papel mojado, papel carbón ni bolsas de plástico. Los restos atascan el mecanismo de corte, lo que puede provocar atascos y reducir el rendimiento del dispositivo.
- Aunque la trituradora de documentos es capaz de triturar grapas, debe retirarlas para mantener afiladas las cuchillas de corte a largo plazo. Deben retirarse los clips y las grapas industriales.

Dstrucción de tarjetas de crédito

Destruya tarjetas de crédito introduciéndolas en la ranura de corte ⑤. Se recomienda vaciar el cesto ⑥ previamente para poder desechar los restos de plástico por separado del papel.

Solución de problemas

Sobrecalentamiento

El dispositivo no debe funcionar durante más de 20 minutos. Si se utiliza continuamente durante más de 20 minutos a carga máxima, se apagará automáticamente. El indicador de sobrecalentamiento ④ se encenderá. Después de esperar aproximadamente 50 minutos, el dispositivo podrá utilizarse de nuevo.

Atasco de papel

En caso de atasco, el dispositivo se detendrá automáticamente. El indicador de sobrecarga ③ se encenderá. Coloque el interruptor ① en posición REVERSE. El papel será liberado. Extraiga con cuidado las hojas atascadas, reduzca la cantidad de papel e inténtelo de nuevo.

Vaciado del cesto de residuos

Controle el nivel del cesto ⑥ durante el uso. Cuando el papel triturado alcance el nivel de la ventana de inspección ⑦, el cesto debe vaciarse. Tire del cesto utilizando el asa, vacíelo y vuelva a colocarlo en el dispositivo. Asegúrese de que quede bien encajado.

Limpeza y mantenimiento

Ocasionalmente introduzca una hoja lubricada en la ranura de corte ⑤. Utilice PEACH PS100 00 o PEACH PS100 05. Deje que la hoja pase completamente por el mecanismo de corte. Luego coloque el interruptor ① en REVERSE y deje funcionar el mecanismo durante unos 10 segundos.

El exterior del dispositivo puede limpiarse con un paño húmedo. No utilice disolventes ni materiales inflamables para la limpieza.

Eliminación



De acuerdo con la Directiva 2012/EC sobre la gestión, recogida, reciclaje y eliminación de equipos eléctricos y electrónicos (RAEE).

El símbolo del contenedor tachado indica que el aparato no debe desecharse con los residuos domésticos, sino entregarse en un punto de recogida adecuado.

Declaración



Declaramos que este dispositivo ha sido fabricado conforme a las normativas y directivas aplicables.

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE – USCHOVEJTE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ

Zařízení je určeno pouze pro použití v interiéru. Připojte zařízení do snadno přístupné elektrické zásuvky. Aby nedošlo k úrazu elektrickým proudem, nepoužívejte zařízení ve vlhkém nebo mokřím prostředí a nikdy nedovolte, aby se voda dostala do kontaktu se zařízením, napájecím kabelem nebo zásuvkou.

- Umístěte zařízení na stabilní povrch.
- Udržujte zařízení mimo dosah zdrojů tepla a vody.
- Nepoužívejte zařízení v prašném nebo potenciálně výbušném prostředí (hořlavé plyny, výpary, organická rozpouštědla). Nepoužívejte zařízení venku.
- Na zařízení nepokládejte žádné předměty.
- Po každém použití zařízení vypněte.
- Pokud zařízení delší dobu nepoužíváte, odpojte napájecí kabel.
- Během používání držte zařízení mimo dosah domácích zvířat.
- Napájecí kabel nesmí přijít do kontaktu s horkými povrchy.
- Pokud je napájecí kabel poškozen, zařízení nesmí být používáno.
- Nepokoušejte se zařízení sami otevírat nebo opravovat.
- Nepřekračujte uvedený výkon zařízení.
- Nedovolte dětem zařízení používat.

ZABRAŇTE RIZIKU ZRANĚNÍ!

- Skartovačku smí obsluhovat vždy pouze jedna osoba.
- Zařízení nikdy nenechávejte během provozu bez dozoru.
- Držte volné oblečení, dlouhé vlasy, šperky a podobné předměty mimo vstupní otvor.
- Pokud je nějaký předmět (rukáv, kravata apod.) zachycen, okamžitě odpojte zařízení od zásuvky.
- Nikdy nevkládějte prsty do vstupního otvoru.
- Držte zvířata mimo dosah zařízení.
- Toto zařízení mohou používat děti od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi či nedostatkem zkušeností pouze pod dohledem a po poučení o bezpečném používání.
- Děti si se zařízením nesmí hrát.
- Čištění a údržbu nesmí provádět děti bez dozoru.
- Obalový materiál představuje nebezpečí pro děti. Ihned jej zlikvidujte nebo uložte mimo jejich dosah.
- Umístěte napájecí kabel tak, aby o něj nikdo nezakopnul.

Popis

- ① Přepínač (ON AUTO / OFF / REV)

- ② Kontrolka napájení (zelená)
- ③ Kontrolka přetížení (červená)
- ④ Kontrolka přehřátí (červená)
- ⑤ Vstupní otvor pro papír
- ⑥ Koš na odpad
- ⑦ Kontrolní okénko

Uvedení do provozu

1. Ujistěte se, že je přepínač ① v poloze OFF.
2. Připojte napájecí kabel do standardní zásuvky 230 V. Poté zařízení zapněte pomocí přepínače ①.
3. Během prvních použití se mohou odpařovat zbytky maziva. Mírný zápach spáleniny nebo malé obláčky kouře jsou normální.
Pokud tento jev přetrvává i po delším používání, kontaktujte technickou podporu.

Normální provoz

1. Před každým použitím vyprázdněte koš na odpad ⑥.
2. Během používání kontrolujte úroveň naplnění. Skartovaný papír nesmí přesáhnout úroveň kontrolního okénka ⑦.

Přeplnění koše může způsobit vtahování papíru zpět do řezacích válců, což vede k přetížení a poškození mechanismu - tím zaniká záruka.

3. Nastavte přepínač ① do polohy AUTO; kontrolka ② se rozsvítí.
4. Po vložení papíru do řezacího otvoru ⑤ se zařízení automaticky spustí a zastaví, jakmile je veškerý papír prořezán.

- Řezací kapacita je 10 listů (80 g/m²) nebo 1 kreditní karta. Měl by být však skartován pouze papír nebo kreditní karty, jinak může dojít k přetížení zařízení.
- Nikdy se nepokoušejte skartovat uzavřené obálky. Mohlo by dojít k poškození řezacího mechanismu. Před skartací vyprázdněte obálky a zcela rozložte jejich obsah. Gumované obálky, štítky nebo jiné produkty s lepidlem NIKDY neskartujte, protože by mohlo dojít k zaseknutí papíru.
- Neskartujte mokřý papír, uhlový papír ani plastové tašky. Zbytky ucpávají řezací mechanismus, což může vést k zaseknutí a snížení výkonu zařízení.
- Ačkoli skartovačka je schopna skartovat sponky, měli byste je odstranit, aby řezací nože zůstaly dlouhodobě ostré. Sponky a průmyslové sponky je nutné odstranit.

Zničení kreditních karet

Kreditní karty zničte tak, že je vložíte do řezacího otvoru

5. Doporučujeme předem vyprázdnit koš na papír 6, abyste mohli zbytky kreditních karet zlikvidovat odděleně od papíru.

Odstraňování závad

Přehřátí

Zařízení nesmí pracovat déle než 20 minut v kuse.

V případě přehřátí se automaticky vypne a rozsvítí se kontrolka 4.

Před dalším použitím vyčkejte přibližně 50 minut.

Zaseknutý papír:

V případě zaseknutí se zařízení automaticky zastaví a rozsvítí se kontrolka 3.

- Nastavte přepínač 1 do polohy REVERSE.
- Opatrně vytáhněte zaseknutý papír.
- Snižte počet listů a zkuste to znovu.

Vysypání koše na odpad

Jakmile skartovaný papír dosáhne úrovně kontrolního okénka 7, je nutné koš 6 vyprázdnit.

Vytáhněte jej za rukojeť, vysypte a znovu vložte zpět. Ujistěte se, že je správně zasunutý.

Čištění a údržba

Občas vložte do vstupního otvoru 5 olejový papír.

Použijte PEACH PS100 00 nebo PEACH PS100 05.

Nechte papír projít celým mechanismem, poté nastavte přepínač 1 do polohy REVERSE a nechte mechanismus běžet asi 10 sekund.

Vnější povrch zařízení lze čistit vlhkým hadříkem.

Nepoužívejte rozpouštědla ani hořlavé prostředky.

Likvidace



V souladu se směrnicí 2012/EC o nakládání s elektroodpadem (WEEE). Symbol přeškrtnuté popelnice znamená, že zařízení nesmí být likvidováno s běžným komunálním odpadem, ale musí být odevzdáno na příslušném sběrném místě.

Prohlášení



Prohlašujeme, že toto zařízení bylo vyrobeno v souladu s platnými předpisy a směrnicemi.

WAŻNE INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA – ZACHOWAĆ NA PRZYSZŁOŚĆ

Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku w pomieszczeniach. Podłącz urządzenie do łatwo dostępnego gniazda zasilania. Aby uniknąć porażenia prądem, nie używaj urządzenia w wilgotnych lub mokrych warunkach i nigdy nie dopuszczaj do kontaktu wody z urządzeniem, przewodem zasilającym lub gniazdkiem.

- Ustaw urządzenie na stabilnej powierzchni.
- Trzymaj urządzenie z dala od źródeł ciepła i wody.
- Nie używaj urządzenia w zapyłonym lub potencjalnie wybuchowym środowisku (gazy łatwopalne, opary, opary rozpuszczalników organicznych). Nie używaj urządzenia na zewnątrz.
- Nie stawiaj żadnych przedmiotów na urządzeniu.
- Wyłącz urządzenie po każdym użyciu.
- Odłącz przewód zasilający, jeśli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas.
- Trzymaj urządzenie z dala od zwierząt podczas pracy.
- Przewód zasilający nie może stykać się z gorącymi powierzchniami.
- Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, urządzenia nie wolno używać.
- Nie próbuj samodzielnie otwierać ani naprawiać urządzenia.
- Nie przekraczaj określonej mocy znamionowej urządzenia.
- Nie pozwalaj dzieciom korzystać z tego urządzenia.

UNIKAJ RYZYKA OBRAŻEŃ

- Niszczarkę dokumentów powinna obsługiwać jednocześnie tylko jedna osoba.
- Nigdy nie pozostawiaj urządzenia bez nadzoru podczas pracy.
- Trzymaj luźną odzież, długie włosy, biżuterię i podobne przedmioty z dala od otworu tnącego. Jeśli jakiś element (rękaw, krawat itp.) zostanie wciągnięty, natychmiast odłącz przewód zasilający od gniazdka.
- Nigdy nie wkładaj palców do otworu tnącego.
- Trzymaj zwierzęta z dala od urządzenia — mogą się zranić.
- Urządzenie może być używane przez dzieci od 8 lat oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, lub bez doświadczenia, pod nadzorem i po instruktażu dotyczącym bezpiecznego użytkowania.
- Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem.
- Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.

- Materiały opakowaniowe stanowią zagrożenie dla dzieci. Usuń je natychmiast lub przechowuj poza ich zasięgiem.
- Ułóż przewód zasilający tak, aby nikt nie mógł na niego nadepnąć ani się o niego potknąć.

Opis

- ❶ Przełącznik (ON AUTO / OFF / REV)
- ❷ Kontrolka zasilania (zielona)
- ❸ Kontrolka przeciążenia (czerwona)
- ❹ Kontrolka przegrzania (czerwona)
- ❺ Szczelina tnąca na papier
- ❻ Pojemnik na odpady
- ❼ Okienko kontrolne

Uruchomienie

1. Upewnij się, że przełącznik ❶ znajduje się w pozycji OFF.
2. Podłącz przewód zasilający do standardowego gniazda 230 V. Następnie włącz urządzenie przełącznikiem ❶.
3. Podczas pierwszych użycy pozostałości smarów mogą odparowywać. Lekki zapach spalenizny lub niewielkie obłoczki dymu są normalne. Jeśli zjawisko utrzymuje się po dłuższym czasie, skontaktuj się z serwisem technicznym.

Normalna praca

1. Opróżnij pojemnik na odpady ❻ przed każdym użyciem.
2. Sprawdzaj poziom napełnienia pojemnika ❻ podczas pracy. Rozdrobniony papier nie może przekraczać poziomu okienka kontrolnego ❼. Przepiętnie pojemnika może spowodować cofanie się papieru do wałków tnących, co doprowadzi do przeciążenia i uszkodzenia mechanizmu — gwarancja zostanie unieważniona.
3. Ustaw przełącznik ❶ w pozycji AUTO; kontrolka ❷ zaświeci się.
4. Po włożeniu papieru do otworu tnącego ❺ urządzenie uruchamia się automatycznie i zatrzymuje się, gdy cały papier zostanie przetworzony.
- Wydajność cięcia wynosi 10 arkuszy (80 g/m²) lub 1 kartę kredytową. Należy jednak niszczyć wyłącznie papier lub karty kredytowe, ponieważ w przeciwnym razie może dojść do przeciążenia urządzenia.
- Nigdy nie próbuj niszczyć zamkniętych kopert. Może to spowodować uszkodzenie mechanizmu tnącego. Przed rozdrobnieniem należy opróżnić koperty i całkowicie rozłożyć ich zawartość. Nigdy nie należy

rozdrabniać kopert gumowanych, etykiet ani innych produktów pokrytych klejem, ponieważ może to spowodować zacięcie papieru.

- Nie należy rozdrabniać mokrego papieru, papieru węglowego ani plastikowych torebek. Resztki papieru blokują mechanizm tnący, co może prowadzić do zacięcia i zmniejszenia wydajności urządzenia.
- Mimo że niszczarka jest w stanie rozdrobnić zszywki, należy je usunąć, aby ostrza tnące pozostały ostre przez długi czas. Spinki biurowe i zszywki przemysłowe należy usunąć.

Niszczenie kart kredytowych

Niszcz karty kredytowe, wkładając je do szczeliny tnącej

5. Zaleca się wcześniejsze opróżnienie pojemnika 6, aby resztki plastiku można było wyrzucić oddzielnie od papieru.

Rozwiązywanie problemów

Przegrzanie

Urządzenie nie powinno pracować dłużej niż 20 minut. Jeśli będzie używane ciągle przy maksymalnym obciążeniu, automatycznie się wyłączy. Zapali się kontrolka przegrzania 4. Po odczekaniu około 50 minut urządzenie będzie ponownie gotowe do pracy.

Zacięcie papieru

W przypadku zacięcia urządzenie zatrzyma się automatycznie. Zapali się kontrolka przeciążenia 3. Ustaw przełącznik 1 w pozycji REVERSE. Papier zostanie uwolniony. Ostrożnie wyciągnij zacięte arkusze, zmniejsz ich liczbę i spróbuj ponownie.

Opróżnianie pojemnika na odpady

Kontroluj poziom napełnienia pojemnika 6 podczas pracy. Gdy rozdrobniony papier osiągnie poziom okienka kontrolnego 7, pojemnik należy opróżnić. Wyciągnij go za uchwyt, opróżnij i włóż ponownie, upewniając się, że jest prawidłowo zamocowany.

Czyszczenie i konserwacja

Od czasu do czasu włóż do szczeliny tnącej 5 papier olejowy. Użyj PEACH PS100 00 lub PEACH PS100 05. Pozwól, aby papier całkowicie przeszedł przez mechanizm tnący. Następnie ustaw przełącznik 1 w pozycji REVERSE i pozwól mechanizmowi pracować przez około 10 sekund.

Zewnętrzną część urządzenia można czyścić wilgotną ściereczką. Nie używaj rozpuszczalników ani materiałów łatwopalnych.

Utylizacja



Zgodnie z dyrektywą 2012/EC dotyczącą postępowania, zbiórki, recyklingu i utylizacji sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE). Symbol przekreślonego kosza oznacza, że urządzenia nie wolno wyrzucać do odpadów komunalnych — należy oddać je do odpowiedniego punktu zbiórki.

Deklaracja



Oświadczamy, że urządzenie zostało wyprodukowane zgodnie z obowiązującymi przepisami i dyrektywami.

Specifications

Cross Cut Shredder PS600-70

Shred type:	Micro Cut
Shred size:	2 x 12 mm
Shredding capacity:	10 sheets (80g / m ²) or 1 CC
Feed opening:	225mm
Input:	220~240V AC, 50-60 Hz ,1.6A, 350W
Shredding speed:	1.6 m / min
Basket capacity:	18 L / up to 240 sheets A4
Security level (DIN66399-2):	P-5
Noise level:	≤ 55 dB (A)



Producer:
Büttner s.r.o.
Tuchorazska 1347
282 01 Cesky Brod, CZ
info@buttner.cz

Stand der Informationen · Last Information Update · Version
des informations · Versione delle informazioni · Estado de
las informaciones · Estado das informações · Stand van de
informatie · Informationsstatus · Opplysningenes gyldighet
Stav informací · Stav informácií · Stan informacji: 02 / 2026
Ident.-No.: 511187



Support information:
+800 8070 6010
support@peach.info